

Zeitschrift: Revue suisse d'apiculture
Herausgeber: Société romande d'apiculture
Band: 127 (2006)
Heft: 4

Vorwort: Éditorial
Autor: Aubry, Rose

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 26.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Que nous réserve la nouvelle saison ?

Que vais-je trouver dans mes ruches au moment du réveil printanier ?

Cette hantise de trouver des ruches vides, taraude une grande partie des apiculteurs, c'est le grand souci pour beaucoup. Les nouvelles accablantes des différentes régions nous préoccupent tous.

Ce rude hiver use les abeilles et les humains. Nous avons hâte de trouver de la douceur pour que nos protégées puissent enfin s'ébattre librement et se vider. Mais hélas, les tempêtes de neige continuent de semer la pagaille à travers notre pays ainsi que chez nos voisins.

La nature sait pourtant toujours nous surprendre. Gardons l'espoir que nos avettes retrouvent bientôt leurs occupations saisonnières.

D'ici que vous ayez lu mes lignes, le grand rassemblement annuel, qui se tient cette année à Porrentruy aura eu lieu, j'espère avec votre participation active ! Des décisions sont à prendre, aidez-nous et contribuez à la bonne marche de notre, **de votre société** ! Je souhaite que nous puissions avancer ensemble dans la bonne direction pour accomplir notre mission.

Le renouveau qui approche doit nous réjouir, des nouvelles expériences à vivre sont devant nous, soyons prêts et ouverts d'esprit pour accueillir l'avenir avec toutes ses surprises.

Pour le moment le grand ennemi si redouté, *Aethina tumida*, n'est pas encore apparu chez nous, pourvu que ce soit ainsi encore pour longtemps.

D'autres préoccupations sont à l'ordre du jour, les éternelles loques continuent de jouer les trouble-fête et la nosérose semble plus présente que ce qu'on voudrait bien croire. Peut-être que nous avons oublié un peu ces fléaux par rapport aux problèmes que nous avons à combattre comme par exemple *varroa* destructeur. Sachons garder l'œil ouvert et ne pas négliger la surveillance de toutes ces maladies. Au besoin l'inspecteur est de bon conseil !

En plus, nous approchons de la saison du feu bactérien, qui crée pas mal de soucis aux apiculteurs et arboriculteurs des régions touchées. La lutte n'est pas facile et les avis sont partagés sur les mesures à prendre, pourvu que le bon sens gagne la partie.

La lutte de survie est rude partout au niveau apiculture, il suffit de lire les articles concernant les pertes d'abeilles en Amérique, puisque depuis un certain temps déjà il manque des colonies pour la pollinisation des amandiers. En Californie, des pertes de 50% du cheptel, voir par régions 75-80% même chez des apiculteurs chevronnés sont la règle. Il n'y a pas que chez nous que les avettes manquent à l'appel !

Pour nous, une raison de plus de bien les soigner, les choyer et être attentif à leur survie. Alors bon début de saison et cordiales salutations.

Votre butineuse: *Rose Aubry*

ATTENTION, ATTENTION:

Votre rédactrice a changé d'adresse de courriel!

Adressez s.v.p votre courrier à: Revue.SAR@freesurf.ch

Couleurs de marquage
des reines

2001

2002

2003

2004

2005

2006